

F

Service Consommateurs Carrefour France
TSA 91431 - F - 91343 MASSY Cedex
www.carrefour.fr

► N° Cristal 09 69 39 7000
APPEL NON SURTAXÉ

Carrefour home

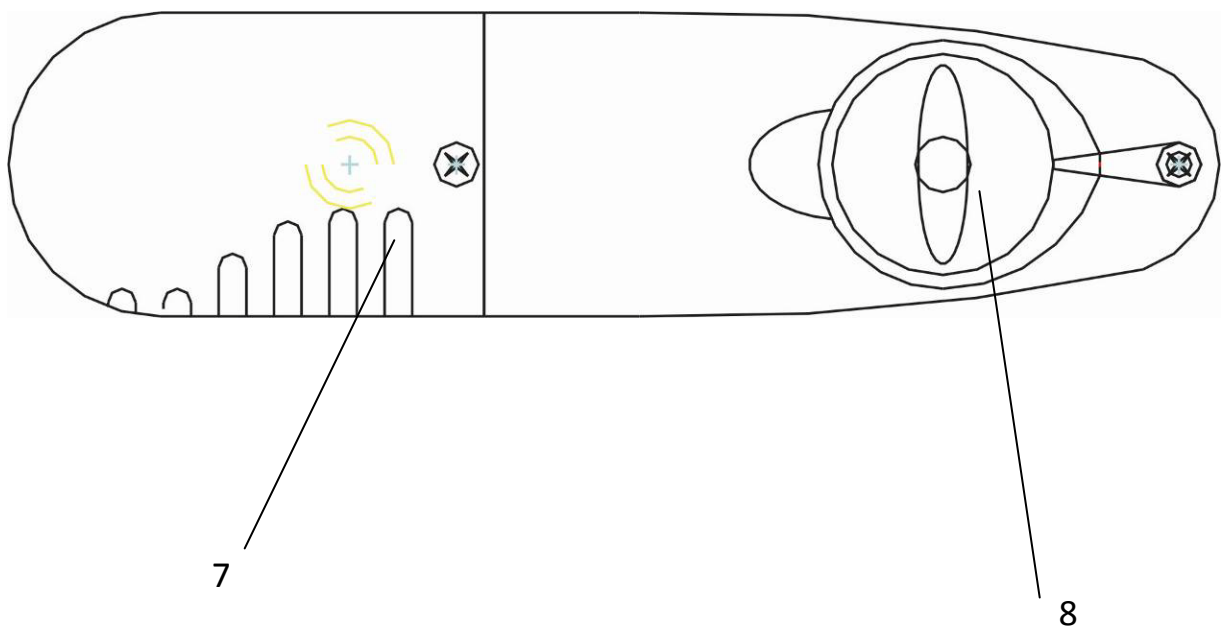
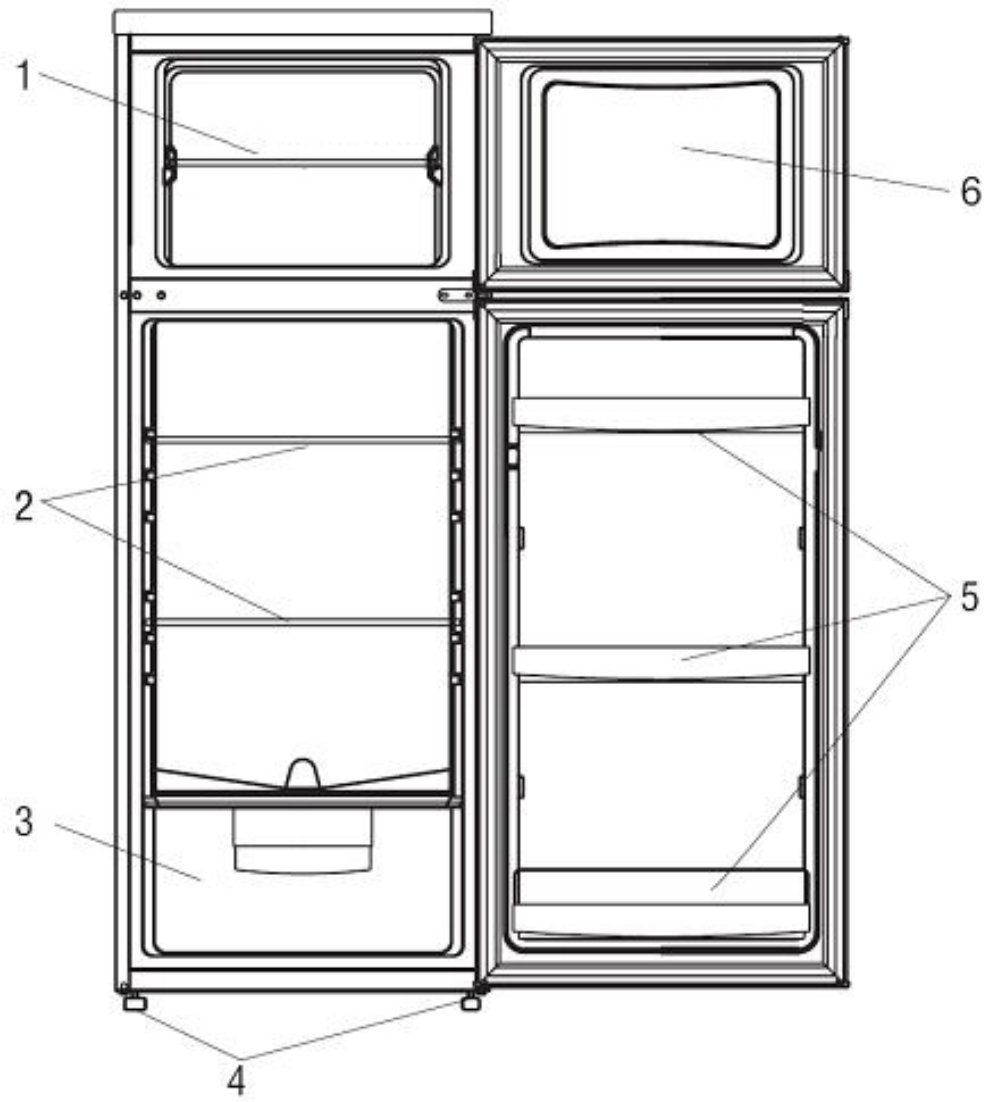
F



HDP300W-12
HDP300S-12

CMI
2 avenue du Pacifique
F-91940 Les Ulis





**CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES :
LISEZ ATTENTIVEMENT CETTE NOTICE
D'UTILISATION ET CONSERVEZ-LA POUR
CONSULTATION ULTÉRIEURE**

Mises en garde importantes :

- NE RETIREZ PAS LA BROCHE DE MISE À LA TERRE. N'UTILISEZ PAS D'ADAPTATEUR.
- N'UTILISEZ PAS L'APPAREIL AVEC UNE RALLONGE ÉLECTRIQUE.
- Ne pas respecter les présentes instructions peut provoquer la mort, un incendie ou un choc électrique.

- Avant de placer votre réfrigérateur sur son emplacement final, vérifiez impérativement que cet emplacement comporte une prise électrique appropriée.

Mise en garde concernant le gaz :

Attention : Risque d'incendie !

- Dû à la présence de réfrigérant inflammable (R600a) et/ou de gaz isolant inflammable. Ce gaz est naturel et inoffensif pour l'environnement, mais il est inflammable. Pendant le transport et l'installation de l'appareil, veillez à ce



qu'aucun élément du circuit de réfrigération ne soit endommagé.

- Si du réfrigérant et/ou du gaz isolant fuit/gicle hors des tuyaux ou du boîtier de l'appareil, il risque de s'enflammer ou de provoquer des blessures oculaires. Si une fuite est détectée, veillez à ce qu'il n'y ait aucune flamme nue, ni aucune autre source potentielle d'embrasement, et aérez pendant plusieurs minutes la pièce où se trouve l'appareil.
- L'entretien et les réparations sur le circuit de réfrigérant R600a doivent être effectués par des réparateurs qualifiés.

- Veillez à ne pas endommager le circuit de réfrigération de l'appareil.

Mises en garde concernant le stockage

- Ne stockez pas et n'utilisez pas d'essence, d'éther, de benzène, de GPL, de colle, ni aucun autre liquide ou vapeur inflammable dans la pièce où se trouve l'appareil. Ne pas respecter ces exigences peut provoquer la mort, une explosion, un incendie ou des brûlures.
- Ne mettez pas de bouteille contenant un liquide dans le congélateur, car elle risque de se briser et d'endommager l'appareil.

- Ne placez pas d'objet lourd, pointu ou corrosif dans le réfrigérateur.
- N'utilisez aucun appareil électrique dans les compartiments de rangement de l'appareil, sauf indication contraire du fabricant.

Mises en garde concernant les enfants :

- **DANGER** : Risque d'enfermement d'un enfant.
 - Avant de mettre au rebut votre réfrigérateur usagé, effectuez les opérations suivantes:
 - Retirez ses portes.

- Laissez les clayettes en place pour qu'un enfant ne puisse pas facilement monter à l'intérieur de l'appareil.
- Il convient de surveiller les enfants pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

Mises en garde concernant le nettoyage :

- Débranchez l'appareil après utilisation et avant d'effectuer des opérations d'entretien sur l'appareil.
- Ne nettoyez jamais les éléments du réfrigérateur avec des liquides inflammables. Les vapeurs présentent un risque d'incendie ou d'explosion.

- Pour le dégivrage, n'utilisez jamais d'objet pointu/coupant ou métallique pour décoller le givre des surfaces de l'évaporateur, car cela risque de l'endommager.
- N'éclaboussez pas l'appareil avec de l'eau, car cela peut provoquer une panne ou un choc électrique.
- Les couches de glaces et de givre augmentent la consommation énergétique. Nettoyez l'appareil dès que ces couches ont une épaisseur de 3 à 5 mm.

- Le condensateur externe nécessite que le mur arrière soit toujours propre et exempt de poussières et saletés.

Mises en garde concernant l'utilisation de l'appareil :

- Ne tirez pas sur le fil pour débrancher l'appareil, tirez toujours sur la prise mâle.
- Ne touchez pas les aliments ni les récipients présents dans le compartiment du congélateur si vos mains sont mouillées, car vous risquez d'avoir des engelures.
- La lumière chauffe quand elle est allumée, ne la touchez pas.

- Ne touchez pas le compresseur, car sa surface peut être très chaude.
- Avant de brancher l'appareil, vérifiez que la tension électrique du secteur est la même que la tension de fonctionnement de l'appareil. Aucun autre appareil ne doit être branché sur la prise électrique sur laquelle est branchée la fiche du cordon d'alimentation de l'appareil.
- Il est nécessaire d'utiliser une alimentation électrique correctement mise à la terre, protégée par un fusible de 10A et fournissant un courant de 220-240V~ 50Hz.

- Il est recommandé d'alimenter le réfrigérateur avec un circuit dédié ou une prise dédiée.
- Cet appareil n'est pas prévu pour être utilisé par des personnes (y compris les enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites ou des personnes dénuées d'expérience ou de connaissance, sauf si elles ont pu bénéficier, par l'intermédiaire d'une personne responsable de leur sécurité, d'une surveillance ou d'instructions préalables concernant l'utilisation de l'appareil.

- Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après vente ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter un danger.
- Vérifiez régulièrement que l'appareil est suffisamment ventilé (circulation d'air suffisante derrière l'appareil).
- Le condensateur externe nécessite que le mur arrière soit toujours propre et exempt de poussières et saletés
- Ne pas utiliser en extérieur.
- L'appareil doit être utilisé sur une surface plane.

- Cet appareil est destiné à être utilisé dans des applications domestiques et analogues telles que :
 - des coins cuisines réservés au personnel dans des magasins, bureaux et autres environnements professionnels.
 - des fermes.
 - l'utilisation par les clients des hôtels, motels et autres environnements à caractère résidentiel.
 - des environnements du type chambres d'hôtes.
- MISE EN GARDE: Maintenir dégagées les ouvertures de ventilation dans l'enceinte

de l'appareil ou dans la structure d'encastrement.

- MISE EN GARDE: Ne pas utiliser de dispositifs mécaniques ou autres moyens pour accélérer le processus de dégivrage autres que ceux recommandés par le fabricant.
- MISE EN GARDE: Ne pas endommager le circuit de réfrigération.
- MISE EN GARDE: Ne pas utiliser d'appareils électriques à l'intérieur du compartiment de stockage des denrées, à moins qu'ils ne soient du type recommandé par le fabricant.

Ne pas stocker dans cet appareil des substances explosives telles que des aérosols contenant des gaz.

Félicitations

Merci pour votre achat. Pour plus de confort dans l'utilisation de votre nouvel appareil, nous vous recommandons de lire attentivement cette notice et de la conserver.

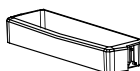
Déballage



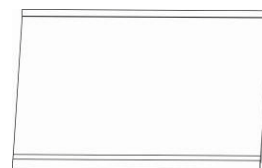
X 1



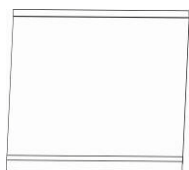
X 1



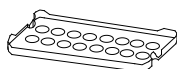
X 3



X 4



X 1



X 1

Présentation de votre nouveau réfrigérateur

1 - Clayette en verre

2 - Clayettes en verre

3 - Bac à légumes

4 - Pied réglable

5 - Bacs de porte

6 - Porte du compartiment de congélation

7 - Ampoule et capot de protection

8 - Bouton de thermostat

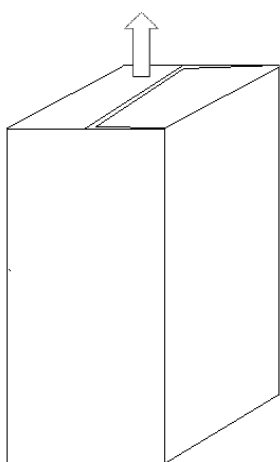
Guide rapide de démarrage

Déballage de votre réfrigérateur

Avertissement :

- N'utilisez pas d'ustensile coupant, de liquide inflammable, de produit nettoyant abrasif, ni d'alcool dénaturé pour enlever de la colle ou des adhésifs. Ces produits peuvent endommager les surfaces de votre réfrigérateur.
- Enlevez tous les éléments d'emballage en mousse, en particulier ceux se trouvant entre le condenseur extérieur et le compartiment intérieur.

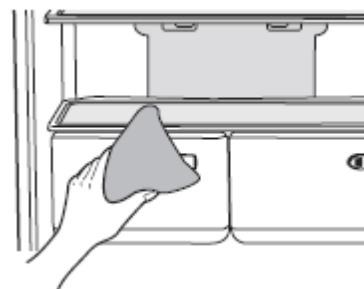
1 Déballer l'appareil.



2 Enlevez toutes les mousses, tous les adhésifs et autocollants (sauf la plaque signalétique).



3 Nettoyez l'intérieur et l'extérieur de l'appareil avec un chiffon doux et sec.

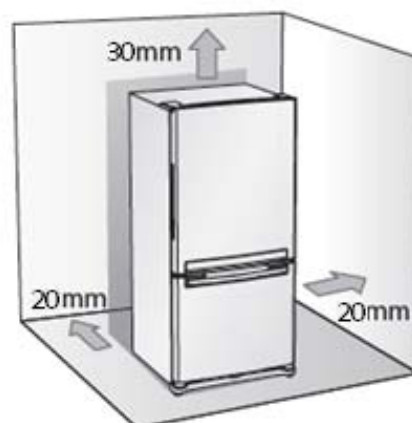


Installation de votre réfrigérateur

Avertissement :

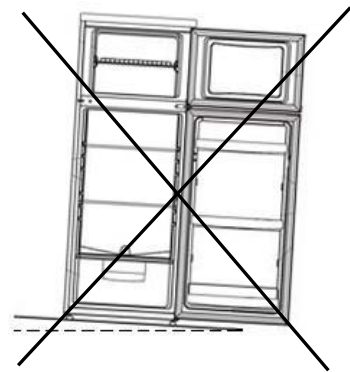
- Le réfrigérateur doit être déplacé par au moins deux personnes. Ne pas respecter cette exigence peut provoquer des blessures, notamment du dos.
- Veillez à ce que les ouïes d'aération du châssis de l'appareil et de sa structure interne ne soient jamais obstruées.
- Lorsque le réfrigérateur est déplacé, il ne doit pas être incliné de plus de 45° par rapport à la verticale.
- N'installez jamais votre réfrigérateur près d'une source de chaleur ni à la lumière directe du soleil.

4 Installez le réfrigérateur dans un endroit aéré et respectez les distances d'installation minimales.



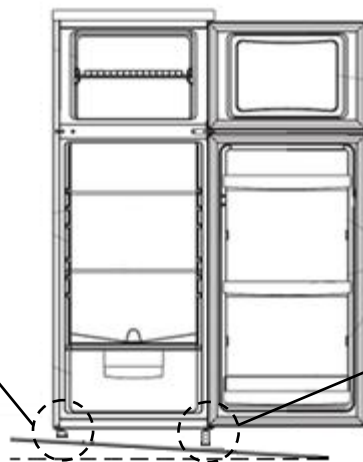
Mise à niveau de votre réfrigérateur

Si le réfrigérateur n'est pas correctement mis à l'horizontale lors de son installation, ses portes risquent de ne pas se fermer correctement ou hermétiquement, ce qui peut provoquer des problèmes d'humidité, de réfrigération ou de givrage.



- 5 Tournez le(s) pied(s) réglable(s) droit et/ou gauche pour mettre le réfrigérateur à l'horizontale.

Tournez dans le sens des aiguilles d'une montre pour réduire la hauteur.



Tournez dans le sens contraire des aiguilles d'une montre pour accroître la hauteur.



Utilisation de votre réfrigérateur

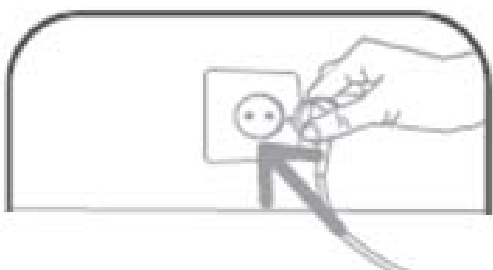
Important :

Lors de la mise en service du réfrigérateur, réglez son thermostat sur 1 et laissez-le fonctionner à vide pendant 3 heures.

Puis réglez son thermostat en fonction de la température ambiante et de la quantité d'aliments qu'il contient.

Pour plus de détails, lisez attentivement le chapitre « Conseils de conservation des aliments ».

- 6 Branchez la fiche de l'appareil dans une prise murale.



- 7 Réglez la température avec le bouton présent en haut du réfrigérateur: vers 1 pour une température moins froide, ou vers 7 pour une température plus froide.



Conseils de conservation des aliments

Prenez toujours en compte les instructions fournies dans ce chapitre. Si vous ne les respectez pas, la consommation énergétique de votre appareil peut augmenter de manière substantielle.

Conseils généraux

Avant de mettre des aliments dans le réfrigérateur, emballez-les soigneusement. Cela permet d'éviter que leur odeur et leur goût ne restent imprégnés dans le réfrigérateur.

Veillez également à laisser un espace vide suffisant devant les portes pour pouvoir les fermer correctement.

Veillez à ce que les joints restent propres et souples pour que les compartiments restent hermétiques et que l'air froid n'en sorte pas.

En cas de coupure de courant, n'ouvrez pas les portes de l'appareil pour éviter que l'air froid n'en sorte.

Conservation des aliments frais

Les zones de répartitions des aliments frais sont indiquées sur la **Fig 1** à l'avant-dernière page.

Conservation des aliments congelés

Le compartiment de congélation est conçu pour la conservation d'aliments congelés et pour congeler des aliments dans une habitation.

Ne recongelez jamais des aliments décongelés.

Emballer tous les aliments dans des récipients ou des sachets protecteurs.

Nous vous recommandons d'emballer les aliments par petites portions.

Économies d'énergie

Retirez les aliments de leur emballage avant de les mettre dans le réfrigérateur, car cela accélère la réfrigération des aliments et permet donc de réduire la consommation électrique.

Si vous remplissez excessivement le congélateur, cela oblige son compresseur à fonctionner plus longtemps, ce qui accroît sa consommation électrique.

Ne mettez jamais d'aliments chauds dans le réfrigérateur, laissez-les refroidir jusqu'à la température ambiante avant de les mettre dans le réfrigérateur.

Pour décongeler des aliments congelés, mettez-les dans le compartiment du réfrigérateur, car l'énergie dégagée lors de leur décongélation est utilisée pour réfrigérer les autres aliments, cela permet de réduire l'utilisation du compresseur.

Veillez à ce que le joint reste propre et souple pour que le compartiment interne reste hermétique et que l'air froid n'en sorte pas.

Veillez à ce que les portes soient toujours fermées. Ouvrez les portes uniquement lorsque cela est nécessaire.

Gardez à l'esprit qu'à chaque fois que vous ouvrez une porte de l'air froid sort et est perdu, ce qui accroît l'utilisation du compresseur.

Pour des performances optimales, laissez un espace suffisant dans les compartiments de réfrigération et congélation pour que l'air puisse circuler autour des aliments.

Pour des températures ambiantes normales, réglez le thermostat des réfrigérateurs à usage domestique sur le réglage médian.

N'ouvrez pas les portes trop souvent, notamment quand il fait chaud et humide. Quand vous ouvrez une porte, refermez-la le plus tôt possible.

Changer le côté d'ouverture des portes

Il est possible de changer le côté d'ouverture des portes des compartiments de réfrigération et de congélation en dévissant leurs charnières.

Pour cela, procédez comme indiqué ci-dessous.

Avant de changer le côté d'installation des portes, soyez conscient que si elles ne sont pas correctement réinstallées, cela peut provoquer des problèmes, par exemple des fuites d'air, une augmentation de la consommation électrique ou un défaut d'alignement des portes.

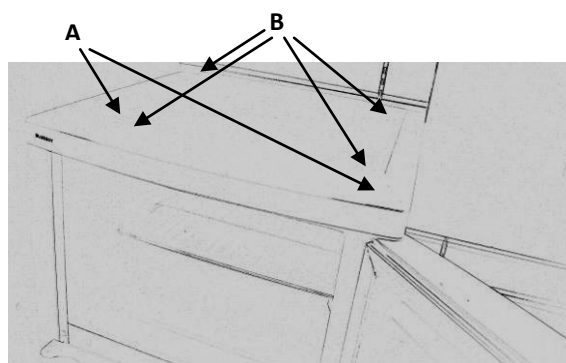
Le réfrigérateur doit être soulevé pour pouvoir changer le côté d'ouverture de ses portes, nous vous recommandons donc d'être au moins deux pour effectuer cette opération.

Tournevis requis (non fournis)



1 Démontez le cache supérieur.

Retirez les 2 caches présents sur l'avant du compartiment de congélation (A) et les 4 vis présentes en haut du compartiment de congélation (B).



2 Démontez la porte du compartiment de congélation.

Dévissez les 2 vis présentes dans le coin supérieur.

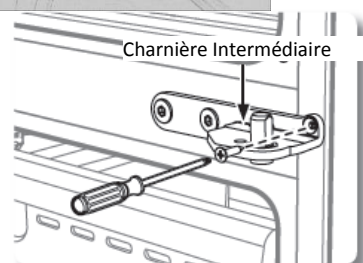
Ouvrez la porte du compartiment de congélation et poussez-la vers le haut pour la démonter.



3 Démontez la porte du compartiment de réfrigération.

Dévissez les 2 vis de la charnière supérieure de la porte du compartiment de réfrigération (au milieu de l'appareil).

Ouvrez la porte et poussez-la vers le haut pour la démonter.



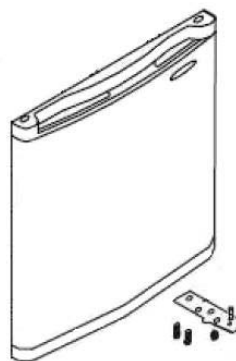
4 Changez le côté de fixation de la charnière inférieure.

Inclinez légèrement le réfrigérateur, puis retirez les pieds réglables.

Dévissez le système de fixation de la porte et revissez-le de l'autre côté.

Revissez les pieds réglables.

5 Effectuez les mêmes étapes en sens inverse pour remonter les portes.



Entretien et nettoyage

Dégivrage

Important :

N'utilisez pas de couteau ni aucun autre objet métallique pour décoller le givre des parois de l'appareil.

Pour dégivrer partiellement le compartiment de congélation, vous pouvez décoller le givre avec un racloir. Si l'épaisseur du givre est supérieure à 10 mm, il est nécessaire d'effectuer un dégivrage complet. Pour cela, procédez comme suit :

1. Sortez tous les aliments, les glaçons et les clayettes des compartiments de réfrigération et de congélation (mettez-les dans un autre appareil de réfrigération).
2. Tournez le bouton du thermostat sur **0** (arrêt), puis laissez les portes ouvertes.
3. Nettoyez et essuyez le givre fondu avec un chiffon.
4. Une fois le dégivrage terminé, repositionnez le bouton du thermostat dans sa position initiale.



Remplacement de l'ampoule



Spécifications techniques de l'ampoule : 220-240V~ 10W E14

Pour changer l'ampoule, procédez comme suit :

1. Éteignez le réfrigérateur en tournant son thermostat sur 0.
2. Dévissez la vis et le capot de protection.
3. Remplacez l'ampoule par une ampoule neuve du même type.
4. Revissez le capot de protection, puis rallumez l'appareil.



Dépannage


PROBLÈME	VÉRIFICATION	SOLUTION
Le réfrigérateur ne se met pas en marche.	Son cordon d'alimentation est débranché.	Branchez-le.
	Le bouton du thermostat est positionné sur OFF (arrêt).	Modifiez le réglage du thermostat.
	Un fusible du réseau électrique de l'habitation a grillé ou le disjoncteur s'est déclenché.	Remplacez le fusible
La lampe interne ne s'allume pas.	Le cordon d'alimentation est débranché.	Branchez-le.
	Un fusible du réseau électrique domestique a grillé ou le disjoncteur s'est déclenché.	Remplacez le fusible.
	L'ampoule est mal vissée dans la douille.	Tournez le bouton du thermostat sur 0, puis vissez complètement l'ampoule.
	L'ampoule a grillé.	Tournez le bouton du thermostat sur 0, puis changez l'ampoule.
Les aliments placés dans le compartiment de réfrigération se sont congelés.	Le réglage du thermostat est inapproprié (chiffre trop élevé).	Modifiez le réglage du thermostat (réduisez le chiffre).
Les aliments placés dans le compartiment de réfrigération ne sont pas froids.	Les ouïes de circulation du compartiment sont bouchées.	Respectez nos conseils et ne bouchez jamais les ouïes de ventilation.
	La porte est ouverte trop souvent et/ou mal refermée.	Vérifiez que la porte est correctement refermée.
	Une grande quantité d'aliments a été ajoutée dans le compartiment et bloque la circulation de l'air.	Ne remplissez pas excessivement l'appareil.
	Le réglage du thermostat est inapproprié (chiffre trop faible).	Modifiez le réglage du thermostat (augmentez le chiffre).
Le réfrigérateur fait un bruit anormal.	Vérifiez que le réfrigérateur est correctement positionné à l'horizontale.	Respectez les instructions de cette notice d'utilisation concernant la mise à l'horizontale du réfrigérateur.
	Le réfrigérateur touche un mur.	Laissez un espace vide suffisant tout autour de l'appareil.
	Le bac de récupération d'eau n'est pas correctement positionné.	Vérifiez que le bac de récupération d'eau présent au dos du réfrigérateur est correctement positionné.
	Les gargouillis produits par la circulation du réfrigérant dans les conduites ne dénotent pas un	

	dysfonctionnement de l'appareil.	
De l'humidité s'accumule à l'intérieur du réfrigérateur.	La porte n'est pas suffisamment ouverte.	Ouvrez la porte de l'appareil pour ventiler l'air intérieur.
	Certains aliments ne sont pas correctement emballés.	Respectez les conseils concernant l'emballage des aliments.
	La pièce est trop humide.	Respectez les instructions d'installation.
	Le bouton du thermostat n'est pas correctement réglé en fonction de l'environnement ambiant.	Modifiez le réglage du thermostat.
Les portes ne ferment pas correctement.	Vérifiez que le réfrigérateur est correctement positionné à l'horizontale.	Respectez les instructions de cette notice d'utilisation concernant la mise à l'horizontale du réfrigérateur.
	Des aliments/emballages empêchent les portes de se refermer complètement.	Repositionnez ou retirez ces aliments/récipients.
	Les paniers sont sales.	Nettoyez entièrement le réfrigérateur.
	Les clayettes sont sorties de leur emplacement.	Replacez-les correctement.

Demande d'assistance ou de réparation

Si le problème n'est dû à aucune des causes listées dans ce chapitre « Dépannage », contactez le distributeur ou une société de réparation agréée. **N'effectuez jamais aucune réparation vous-même.**

Spécifications techniques

Classe de protection	I
Classe climatique	N, ST
Volume	298 L
Tension nominale	220-240 V
Fréquence nominale	50 Hz
Puissance consommée	0,67 kWh / 24 h
Pouvoir de congélation	3,5 kg / 24 h
Ampoule	15 Wmax E14
Intensité	0,6 A
Réfrigérant	 R600a /112g
Mousse isolante	Cyclopentane
Dimensions (largeur/profondeur/hauteur)	60 x 59 x 174 cm

Marque commerciale

Carrefour est une marque enregistrée de Carrefour group. Tous les autres noms de sociétés sont des marques déposées, des marques enregistrées ou des marques de service de leurs propriétaires respectifs.

Recyclage

Ce produit porte le symbole du tri sélectif pour les déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE).

Cela signifie que ce produit doit être traité conformément à la directive européenne 2002/96 /EC de sorte qu'il puisse être recyclé ou démonté de manière à limiter son impact sur l'environnement.

L'utilisateur peut remettre ce produit à un organisme de recyclage compétent ou au distributeur quand il achète un appareil électrique ou électronique neuf.

Pour plus d'informations, veuillez contacter les autorités locales ou régionales.

Poids net : 57 kg



Information complémentaire

Un format alternatif de ce mode d'emploi est disponible, sur demande, auprès de votre service consommateurs Carrefour.

